電影時報

「愛我•也愛我的狗」——瓊嗎許說

「蒙的卡羅一美人」

少奶奶們嘗慣了的熱情的苦痛　表演得能使觀衆做一回亂夢　(慧儀)

這裏有酒味，這裏有肉香，也有檸檬汁似的眼淚，更有帝國主義者當作把戲玩的炮火。你喫飽穿暖之後，要是嫌坐在花房般的房屋子裏太悶，不妨坐到銀幕之前去，隨便瞧瞧和聽聽

「一個妖而且艷的婦人，想改爲做一個女聖人？」——昨天起在卡爾登開演的「蒙的卡羅一美人」是麗爾黛哥娃主演的

這一張「蒙的卡羅一美人」，它是不會使你失望的。至於這張片子的意義，和一般好萊塢片同樣，除了能夠使你喝醉了香檳一般做花花綠綠的亂夢之外，什麼也沒有！

麗爾黛哥娃的表演藝術，終究使我們非常滿意的；如陶迭爾少佐給她丈夫送信來的一場，把玫瑰插進花瓶去時的情調是那麼熱情而輕靈，在窗畔目送少佐回去時，是那末動人地流露了一種緋色的憂鬱，給每個觀衆知道了她在這一刹那間把已熄的戀情燃旺了；在船中和丈夫會談一場，又表演得那麼迷人，眞畫下了一種情飢的少婦的典型。這不過是最動人的兩場，其他各個鏡頭都表演得很好。她是能夠在同一時間把握住了表情動作，和談話的情調，在好萊塢女星中，是不容易多見到的，華爾脫霍司登和惠倫，威廉姆也都盡職，在軍事法庭上，約翰惠萊演來也動人極了。

取景雖祇有戰鬬艦，法庭，和二場家庭裏的某間屋子，卻不會使我們感到單調。鏡頭的妙處是在於能夠增加劇情的刺激性；結局的一幕在軍事法庭上轉到蒙的卡羅的舞場裏，那是聰明透了。

這少奶奶們嘗慣了的熱情的苦痛，串插着砲火，描寫得還能使你在銀幕之前做起亂夢來，這是我看了「蒙的卡羅一美人」後所要說的話

錫拉柏格(Cecelia Paker)很寫意的在家裏。

小雨點

(陶陶)

□所謂「三大公司」之中的兩大「公司」，近來天一的重要職演員常常「第兆夫」到明星公司去。開端者是小鶯子的導演李萍倩，和孟君謀，艾霞三人。不久以前又走了沈西苓，司徒慧敏，王瑩等，前兩天，陸小路和高季琳也脫離天一，加入明星了。

「戀新夢」今天在光陸開演，還是很投機的，當中國新選總統羅斯福還沒有上任的時候。

□明星的有聲新片「自由之花」，現在已經攝竣，定今晨十時，在光陸大戲院試映。據該公司的試片請柬上說，這是「鄭正秋先生導演」的「傑作」。主演者爲胡蝶，龔稼農，鄭小秋等。

□李萍倩導演，艾霞，龔稼農，孫敏主演的「舊恨新愁」，現在已經攝竣了。這片的Story是一個澈底的羅曼絲故事，將來一定大受崇拜張資平的哥兒小姐們的歡迎。

白喉初愈黎莉莉•昨晚又到無錫去。(章立攝)

小消息

(探子)

①伊麗莎蘭地新近買了一所房子，距離是在Beverly山和Santa Monica之間；「這是一處極可愛的地方」；她一次對朋友說：「當我搬進去的第二天，我才知道威爾羅吉士是我的緊鄰。」

②笑匠勞萊和哈台新從歐洲回到好萊塢去；勞萊對人說：「我在歐洲忙得不亦樂乎，妻子寄給我十五封信，而我只有一封信回她。」

③凱佛蘭西無論在那一張影片上，至少要有一次帶上她一副可愛的耳環。

④大概諸君還記得華萊斯比雷和瑪麗特蘭漱在「女容院」中的神情吧？現在他們倆又將主演一張笑片叫「Tugboat Annie」。

⑤凱琳茂萊(Karen Morley)除在銀幕前表演之外，從沒有帶過帽子。

⑥李察迭克斯的母親在好萊塢去世，享年是七十有三。

⑦派拉蒙和美高梅暫時將塔榴彭海 Tallulah Bankhead 和蒙高茂萊(Robert Montgomery)對換；Robert將主演「In for a Penny」，法蘭士弟(Frances Dee)爲女主角。

⑧范朋克刻計劃在中國主演一張影片，完全用東方的影員爲副角，不知確否？

⑨傑克古柏在九周歲的生日時候，請了一百位小朋友到他家裏去茶會。

電影劇本　大飯店　(三八)

米高梅公司出品　愛德蒙哥登導演　七大明星會串　黎甫述譯

男爵：普雷新，請你憐憫我，我實在是被勢所迫，今晚非錢不能過去。

普雷新：是的，但是你可知道有坐監牢嗎？你爲什麼要做賊呢？

男爵：靜些好嗎？

普雷新：靜些嗎？你當着佛雷姆辰的面侮辱我。你是克林吉倫的好朋友。

男爵：你是什麼居心呢？要想喚醒全旅館裏的人嗎？

普雷新：是的，我要叫大家認得你是一位怎樣的男爵。

男爵：你眞是一個厭物。

普雷新：厭物嗎？但是你卻是一個賊。站着，我給你顏色看。

㊆㊃普雷新和男爵兩個人打起來，結果男爵竟被普雷新打死了。佛雷姆辰在隔房聽見吵鬧聲音，跑過來看看，見着這副形狀，嚇得渾身發抖。普雷新是時也着急起來了，要想向佛解釋一切，佛不理睬他，連忙跑到克林吉倫房間裏去，推動克的身軀。

普雷新把男爵打死，佛雷姆辰大驚。

佛雷姆辰：克林吉倫先生，快醒，是我呢。

克林吉倫：哦……

佛雷姆辰：那男爵。

克林吉倫：唔，男爵？

佛雷姆辰：快去，在普雷新房間裏，快去。

㊆㊄普雷新在房裏踏方步，看看他的錢夾，又把它摔在地板上去。這時克林吉倫也趕到了。

播音台

(小記者)

□夏佩珍，「昨日忙了一天」上午八時隨明星公司全體演員拍取「狂流」外景，下午拍畢回來，又在明星攝影場拍徐欣夫導演的「血債」，晚間被汪福慶的「大東公司」接去補拍「春風楊柳」。

□王人美，黎莉莉等已於昨晚十一時乘特快車離滬赴錫。

□前傳金焰，將離滬赴南洋工作，茲據金焰語人曰；「因某種原故，將成泡影矣。」

□歌舞雷影明星薛玲仙女士，現已大腹便便，臨盆在即，所天嚴哲西君，近來每居家不出云。

□王人美黎莉莉等爲應蘇州城內北局蘇州大戲院之聘，特商諸聯華公司，暫停攝戲幾天，於即日起在該院登台公演「野玫瑰」，星期日之節目爲「芭蕉葉上詩」，聞預定坐座者已達三千五百餘人之多，打倒任何歌舞團曾在蘇地表演之擁擠狀況。

△聯華反派小生袁叢美，近編就一劇本，定名「愛與犧牲」，該戲已經聯華當局許可拍攝，將由叢美親自導演云。

曹懷麗「Fay Wray」

□代郵□

▼君羊、影、雙人余、草將、秋帆、曼非六君，請示通信處，以便匯寄稿費。▼李麗女士，鄭應時君找你。

◎今天電影◎

戲院	片名	時間
國泰	天魔	三時半 五時半 九時一刻
光陸	總統夢	三時 五時半 七時一刻 九時一刻
南京	朱門酒肉臭	三時 五時半 九時一刻
卡爾登	蒙的卡羅一美人	三時 五時半 九時一刻
新光	艷尸奇案	三時 五時半 九時一刻
蘭心	總統夢	三時 五時 九時一刻
融光	長恨天	二時半 五時 七時一刻 九時一刻
巴黎	孽債	三時 五時半 七時 九時半
北京	歌場缺影	三時 五時半 九時一刻
夏令配克	呂宋艷史	三時 五時 七時 九時
中央	蘭谷萍蹤	三時 五時 九時一刻
上海	一夜纏綿	三時 五時半 九時一刻
威利	老滑頭	三時 五時半 七時 九時一刻
明星	藍天使	三時 五時半 九時一刻
光華	南海美人	三時 五時 九時一刻
黃金	歌王艷史	三時一刻 五時半 九時一刻
新中央	可愛的仇敵	三時 五時 九時一刻
恩派亞	上海小姐	三時 五時 七時 九時一刻
百老匯	軍國主義	三時 五時 七時一刻 九時一刻
九星	歌舞大會	三時 五時 九時一刻
浙江	人猿	三時 五時 七時一刻 九時一刻
卡德	一夜豪華	二時 四時 七時 九時
奧飛姆	桃花泣血記	三時 七時 九時
山西	人猿	三時 七時 九時一刻
虹口	馬賽革命	三時 五時 七時一刻 九時一刻
東南	蘭谷萍蹤	二時 四時半 七時 九時
萬國	戀愛與生命	二時 七時
福安	銀星幸運	二時半 五時半 八時半
東海	遊藝大會	二時 四時 七時 九時一刻
共和	上海抗日血戰史	三時 七時 九時
閘北	上海十九路軍淞滬之戰	一時半 七時半 九時
天堂	刼金記	三時 七時 九時
光明	鐵血青年	三時 七時 九時
西海	化身博士	二時 四時 七時 九時一刻
中國	歌舞與雜技	二時 五時 七時 九時
廣東	故都春夢	三時 五時 九時一刻

姑蘇巨商　枕畔得情書

徐覺伯自認　風流罪過　情書語多猥褻　面首衆多　訴請確認親生女　懷疑不能承認

(蘇州訊)住西百花巷珠寶商徐覺伯之外遇周金寶，近向法院訴徐，㈠請求判令被告月給生活費八十元，㈡金寶與徐結識後，已生子女各一，刻子已死去，僅留一女，亦請求確定該女爲被告親生，經地院受理後，曾一度傳訊，當以被告徐覺伯未到，故展期至昨(十六)日下午，傳原告及證人審問，原告徐周金寶及一歲女(於本年三月八日生)徐福男，被告徐覺伯，證人吳老太，均遵時報到，原告所延律師爲葉止甲，被告所延律師爲宋銘勳，在下午三時，由凌以忠推事偕陳書記官就第五法庭審理，雙方陳述殊趣，爰分紀如次

傅付生活費　是涉訟起因

原被初相識，在民十四年十一月間，原告金寶隨嫁至徐家(按當時係覺伯之子娶媳)，至翌年二月，始與被告姘識，初在豈粉園吳老太處，賃屋同居，維時原告另有賦友名李振聲，(昨日庭訊，原告供稱係律師李振霄之弟)，有一時往原告處密語，有一次，被徐撞見，曾起齟齬，李遂書伏辯一紙，金寶亦自願悔過，旋又遷往敦仁里，繼又遷三茅觀巷，總計原被自姘識之後，迄今已將七年，據原告所述，生子女二人，子早死，僅留女，係今年生，祗一歲，本年五月，被告因發覺原告外遇頗多，遂停止給付贍養費等，乃致發生涉訟，

顧不得羞恥　有系統陳述

昨日開庭審理時，原告供述，亦承認以上諸語，而被告方面，則謂本人雖係體面商人，本來因斯事關係體面，尚不敢公然宣布，唯今日既相見於法庭，亦顧不得羞恥，作有系統之陳述，據覺伯述，㈠與原告僅爲姘識關係，此因本人之風流罪過，第自識原告後，原告善哭，常以哭爲前提，平日伙食極經濟，而衣服卻極奢華，每日不是叉麻雀，定是狂游影戲院，此次涉訟起原，實另有一造意之人，

件稱房之後　乃與於同居

㈡在與金寶結合時，斯時，我(被告自稱以下倣此)在途中遇金寶二次，他說現住豈粉園吳老太處，約我去談話，我遂欣然隨往，繼因金寶堅邀我至觀前晚餐，我遂作東道主，餐後，又同往棧房，唯在當時我實被金寶強誘者，蓋人孰無情，經不起他的甜言蜜語也，嗣後，始與金寶往來，某次，我往豈粉園，其同居浦

▲尚有記載轉第六版▲

黃氏別墅　四教廳落成禮

黃氏別墅之四教廳，昨日舉行落成典禮，到者千餘人，先由黃氏致詞，繼由來賓代表王柏齡氏演說，末由汪仲賢君代表同門致答辭，十二時禮成，旋即聚餐，相處一堂，杯酒聯歡，頗有沂水春風之樂，洵滬濱盛會也，黃氏致辭，略謂，余在滬服務四十餘年，謬承各界人士推愛，幸無隕越，余之所以能在社會稍有地位者，惟得勞苦與忠誠二訣耳，諸君或執政柄，或營商業，職業地位雖各有異，而處世之方，初無二致，苟能律己以勞，待人以誠，自能達到成功之路，余今行年六十有五，精力雖健，目覺衰老，而社會組織，日形複雜，自省老朽，不勝重任，而國家正在多事之秋，來日大難，今後重負，惟賴青年諸君担之矣，余久思退休者過，徐告初服，因於家祠之畔，築屋數楹，略敍閑暇，聊寄林泉之趣，藉以涵養德性，乃承諸君醵資，公建此廳，以留紀念，顏曰四教，余同人斯戚，敢一言望，共願以文行忠信四字，與諸君共勉之云云，(圖爲別墅之風景)

亂倫　媳尚未婚　阿翁姦之

爲掩飾自身穢聞起見意欲出賣爲娼　痛受毒打傷痕斑斑　娘舅得訊大怒出頭發告

溧水人駱慶松，年三十七，在九畝地大京路一〇四號開設茶店爲業，有一甥女名卞發妹者，現年十七，略識之無，姿容尚佳，當其十一歲時，因後母虐待，遂由舅父駱慶松作主，許配與朱耀庭之子金生(年十七)爲童養媳，朱係本地人，年三十七，娶妻陸氏，祗生此一子，在海防路怡如里內由朱主持告

開設民生工業社

一切，該社專造大號板刷，售與滬上各大廠，如福新麵粉廠機器上所用之板刷，盡由該社一家供給者，故營業甚佳，最近發妹忽逃回舅家，訴駱以被阿翁强姦圖賣等情，駱慶松聞而大駭，乃以法定代理人資格，亟延張鼎律師以妨害風化罪控朱於第一特院，原狀略謂，爲被脅姦佔，妨害風化，請求拘案法辦事，竊自訴人駱慶松，有外甥女卞發妹，現年十七，於十一歲時，被後母虐待，許配被告朱耀庭之子金生(現年十七歲)爲童養媳，民國十九年(發妹年十五歲，廢歷十二月)被

用强暴脅迫手段

被其强姦，當時懾於淫威，終日飲泣，旋即懷孕，於本年正月二十五日產生男孩，乳名金虎，被告因姦得子，未婚夫雖未成年，漸知世故，明知不能再行成婚，被告恐日久宣揚，爲掩飾自身穢聞起見，頓起昧良，由被告作主，談定身價六百元，賣作爲妓，當時發妹聞知消息，誓不允從，即於八月十五日痛受鐵鏈毒毆，傷痕斑斑，乘間私自逃出，

投報弋登路捕房

諭飭正式起訴，核其行爲，被告觸犯刑法第二百四十條之罪，爲此具狀自訴，請求鈞院立提被告到案，依法嚴懲，實爲德便，法院據呈後，遂於前日在刑一庭審理，當時原告駱慶松與甥女卞發妹，偕張律師到庭，被告未到，首由張律師起立聲稱，朱耀庭知已被控，故畏罪潛逃，即其主持之民生工業社及眷屬，均已搬居他處，請求庭上出票拘提到案，云云，法官乃諭候將被告地址查明，再行傳訊

煙犯掘洞圖逃

利用掃帚　去磚數塊

同押犯人發覺　殷泉根罪上加罪

無錫人殷泉根，現年廿八歲，向業香煙攤生意，近因在法租界犯鴉片煙案，由捕房拘解第二特院，訊明判處徒刑，因案未確定，羈押看守所特四號房間內，聽候判決確定後送監執行，詎殷在日前天明時，用掃帚柄挖掘押所內牆壁，希圖脫逃，已被挖卜磚頭數塊，當被同押犯人忠幸覺察報告，所長乃將殷移送第二特院檢察處，經檢察官鄧傳葆開庭偵查後，起訴同級法院，業由李昌年推事開庭提審，宣告辯論終結，昨日判決，殷泉根損壞拘禁處所，意圖脫逃未遂一罪，處有期徒刑二月，判畢被告仍還押聽候執行，

慚愧！慚愧！！

偌大個上海　竟沒有「東洋人」那樣

深巨的游泳池

亞林西克水樣表演　還是老套戲

池小！未能盡展所長？

「不笑有三」者，因記者昨晚在西青游泳池室內未曾發笑，蓋看世界跳水冠軍之表演亦既二次矣，其於「累得死」與「尖頭鰻」則無不大笑失聲，尤以某西婦爲甚，袒胸露肩，妖艷異常，昨日史密斯與西摩哥所表演之花樣精，與前二次時報所載者都無二致，(十月二十二及十月二十五兩日)姑不贅，然其熱心而絕無驕慢之態度，則令人心儀不置，查二君係二次由日過滬，今又將於二十二日離滬赴港，去馬尼剌矣，該隊教練薛滿林問，上海何以無「東洋人」那麼大•那麼深的游泳池，供吾人作充分之表演，南京中央游泳池亦乾涸矣，記者聞言，笑而不答，心自傷，有苦去向誰訴說，

▲勢爲分飛▲ ①史密斯，②西摩哥

蘇秋香情死異鄉

爲郎憔悴　白話劇　「女伶」

平津賣藝失敗淪落勾欄　阿鴇作祟　弄巧成拙　有約待來生

(北平訊)蘇秋香，廿四歲，籍隸蘇省，天資聰穎，在滬濱習白話劇，奏藝各園，深受歡迎，後因被約來平，曾露演於平津，祇因言語關係，聲譽未揚，旋復參與本市設辦之光明影片公司，映攝電影，因身體窈窕，作工浪漫，且善於跳舞，一時有

明星之譽

乃以經濟拮据，該公司無形星散，該女便欲逕返滬上，詎料甫欲首途，滬變遽發，未果成行，既無寄身之處，復感經濟之窘迫，欲進無路，思歸不得，異常焦灼，卒以受環境所迫，竟落平康，於今夏樹張艷幟於安鳳院，

艷幟甫張

狎客雲集，良以蘇秋香姿美善歌，莫不拜倒，旋因與一名周聘忱者發生好感，業訂鴛盟，當以鍾情於周，其他各狎客，則多退避三舍，生意一落千丈，致有

門可羅雀

之感，遂受老鴇之虐待，周既艱於爲之脫籍，復痛心於伊受鴇之苦，乃授計令伊呈請於社會局救娼部，述明被虐情形，請予拯救，旋經該部派僉屬實，便將該妓送往婦女習藝工廠擇配，老鴇大倒其霉，周某據呈請准接蘇秋香度日，乃事被老鴇所知，呈請勿准與周結褵，旋經調查，果有於規章相歧者，致爲批駁，蘇秋香

以事未諧

弄巧成拙，自嘆我不紅顏亦命薄，異鄉淪落，積憂成疾，飲食不思，姿容日形憔悴，卒以憂悶成病，醫治乏效，延至昨(十四)晨竟一命嗚呼，經廠長陳溜五函該管二區，經區長咨地方法院派人詣驗，以使殮埋，旋經檢察官依法驗明該女委係無傷，因病身死，驗畢發給執照，除拘傳外，並即備棺收殮，抬往永定門外掩埋，

少年投江遇救

紹興五雲門外人胡嘉茂，二十二歲，向在南市成昌永顏料號爲夥，近因失業，感受生計窘迫，於前晚八時，在新關碼頭僱一二一號划子，搖至江心，一躍入浦，幸划夫急喊水巡捕房巡船，幫同撈獲，得免溺斃，昨晨由水捕房派探員伴送紹興同鄉會發落，該會收受後，暫令住會，擬請求各委員設法爲之謀薦職業，

中常會決議下月一日 中央國府遷回南京
建設行都陪都由中政會籌辦

◎南京十七日電、中央十七日舉行常會、顧孟餘主席、㈠蔣中正等二十四委員提議、將中央黨部國民政府及各院部會遷回南京案、決議十二月一日、中央黨部國民政府及各院部會遷回南京、㈡蔣中正等二十四委員提議切實進行長安陪都及洛陽行都之建設事宜案、（原案要點、(甲)關於長安陪都者、爲統一事權起見、將長安改爲行政院直轄之市、即兼負建設陪都之專責、其市區應根據陪都計劃、定適當區域、市之經費、由國庫籌撥、(乙)關於洛陽行都者、(子)設立中央軍官學校分校、將西宮舊有營房改建、此校目的、在養成屯墾殖邊之人才、以農林教育軍事教育合而爲一、以爲改良西北軍事、開發土地、充實國防之基本、而洛陽地方之治安、亦可藉學校而維持、人民之智識生活、更可因學校而獲益、此案應交軍事委員會負責迅速辦理、(丑)設立中原社會教育館、以期開啓民智、改良社會、振興事業、(寅)就本地名勝之處、建設中原國立博物館、以增進洛陽文化價値、爲發展地方經濟、以裕民生之資、以上社會教育館及博物館開辦經費、應在庚款項下指撥、常年經費應在中央教育經費中籌撥、此案應交教育部負責辦理、(卯)洛陽橋工、關係民生至大、亦爲古來名勝、被水沖壞地方、無力建設、應決定施工計劃、迅速修復、既以便利人民、亦以爲中央移洛之紀念、此案應交鐵道交通兩部從速完成、）決議交政治會議即行妥議籌辦、㈢改善縣市以下黨部組織暨活動方式實施方案、指定江浙兩省黨部及南京市黨部先行試辦案、決議通過、㈣婦女會組織大綱施行細則案、決議通過、

天津日租界 天寶金店鉅刦案
四匪行刦 金練値二萬元

天津訊、十四日下午六時十分、日租界大綸綢緞莊側天寶金店、突去匪徒四名、均身藏手槍、進門後、二名立櫃台旁、佯作顧客購物之狀、店員問購何物、答要買表鍊、重約二兩者、店員謂表鍊無重二兩者、遂在架上木箱內取出數條相示、匪當知藏金器之處、一匪立即跳越櫃台、趨會計處旁、以手鎗威脅會計員、不准聲張、並將木箱內之各式金器取出、藏于口袋內、計搶去赤金細項練二十八條、馬鞭表練九條、赤金花項練十三條、赤金花表練十六條、赤金馬鞭肚練三條、赤金花板鐲八付、赤金粗挑肚練十一條、赤金軟練三十四對、共重約一百餘兩、價値約二萬元、金器上均刻有天寶金店印記、店內職員三十餘名、見匪均帶有手鎗、聲勢洶猛、當時皆向後逃避、股東張潤谿亦逃走、僅將經理室後之金器料房門窗上鎖、後匪徒知料房在後層、另一匪亦越櫃台趨電話室、防有人報告警署、見料房門已鎖、便打碎玻璃門窗而入、見儲金器之大鐵櫃亦落鎖、因時間倉促、未得何物、即奔出至大門口、與餘二匪商議、後突聞門外有呼聲、遂相率逃出、向東南角轉南市東興大街逸去、四匪均年約三十餘歲、兩名操東省口音、身着青布長衫、一名操天津口音、着綢棉袍、淺藍色、團花、另一名操山東口音、着陰丹士林大掛、戴土耳其式黑呢帽、入料房者即此匪、查該店對面即前老九章綢緞莊、日本警察第一分署在焉、距天寶金店僅二十餘步之遙、竟遭搶刦、附近商店、均甚爲驚訝、匪等逃出大門時、約六時二十五分、兩分鐘後、日警始聞訊趕至、匪已逃逸、聞天寶金店開張已九載、股東係浙江人、內有職員三十餘名、工人七十餘名、津變後、生意已大不如前、去歲在法租界光明戲院附近設有支店云、

四川紳士和湖南女伶（二四）
蹇先艾

泉縣的居民向來具有一種「檢着封皮就當信」的特性；換一句話說，就是善於散佈流言，喜歡把別人一件微末得不值半文錢的事情拿過手來，作一度驚天動地的誇飾。這樣，則一已的口和心都痛快極了，顯出雖「南面王無以易也」的樣子。男女都有這種値得歌誦的特長，每天一到正午十二點從床上一翻起來，把幾泡煙吹足之後，就開始辦他們這件大事——女的則走到別人家去，男的則站在街頭，或者高踞在茶館裏，滔滔不絕「張家長李家短」地議論別人家的是非，以半於半空給人造些有趣的謠言。這樣的輿論，你一不留神，往往也許就會摧毀你自已，把你從平陽大道上拖入了泥濘的陷阱中，一輩子爬不起來。

「湖南女伶到鼎章先生家裏去」這事實，是被一個唱川戲的票友名叫王鐵嘴的發現的。他這天得意極了，歪帶着帽子，手裏拿着一把破摺扇，一氣就跑到順元茶館來泡了一碗普洱茶坐下，預備遇必要時就宣布這個新發現的秘密新聞，而且是關於名紳士與名伶的。

蘇州 蕩角里班輪被刦案破獲

蕩口開蘇之普福小輪、本月上二日、在蕩角里被匪搶刦、公安局已飭屬偵緝、第一分駐第一派出所巡長陳雲驤、率警在黃土灣占場地方、見有行跡可疑者二人、當會同該區第九甲圖、將該二人扣住、搜出八三二四二一號、八三三三七五號、匣子砲二枝、入膛子彈六粒、並在白布小袋內、搜出子彈六十八粒、當即一併帶所轉訊、一名章仁生、一名趙書生、並在章身畔搜出鈔票二十五元、據章趙供認槍刦蕩角里小輪不諱、當搶刦時、共有六人、四人已逃往無錫、趙身穿嗶嘰長袍、亦係該輪上刦來、當日將人證併解蘇州公安局核辦、

黃衙弄口張順興彩輪店失慎、是晚適西北風甚緊、風助火勢、猛烈異常、焚燒達一小時許始撲滅、計燬張順興彩輪店、及祁明記箔莊全部、併波及鄰居二姓住宅之一部份、並屋六樓六底及平房三間、損失共達二萬元以上云、

嘉興 法雲鄉刦案續獲嫌疑犯

南門外法雲鄉吳韓氏家刦案、曾經商團義務保衛團第三團部、在該鄉附近蔣金堂家、拘獲案犯周餘慶、及嫌疑四人、解送法院訊辦在案、昨有該團攀人袁福標、於晚間至蔣金堂家、行色慌張、頗爲可疑、亦將其拘獲、解送縣公安局、轉送法院併究、

平湖 抗不移交攔收漁稅

實業部蘇浙漁業管理局乍浦辦事處主任、自奉令更調、新主任葉芷衡、即到乍接事、而前任主任龔某、忽携印避匿、抗不移交、葉乃呈請管理局、再頒新鈐應用、一面設局辦公、詎前任職員、又在杭州灣閘家堰宜橋等處、攔收護漁費七百餘元、葉據報、除向前任職員查究外、並向上峯請示、

復議秋勘成色 改定八成七

本年度秋勘成色、前擬以八成五實徵、呈經省廳核後、財廳派朱伯英、實廳派顧英棟、來蘇復勘、昨十七日下午二時、再開會復議、當決定照本年種種情形、八五已達最高數、惟仰體省廳財政困難、及各省委殷殷勸導之意、勉以八成七定案、請各省委縣長轉報省廳、

江陰 鎗決綁刦犯

西鄉盜匪王兆祥、經第六區團補獲後、解縣訊明、十九年十一月、曾行刦王合昌家、並與已伏法匪犯陳金春等、綁架陸順虎子諱綁不諱、於十五日電准省府、執行死刑、十六日上午、押赴北外陸家埭同決、

清江 搜獲匪窟兩肉票得救

駐軍補團三營附將維、率兵赴順河集搜索殘匪、在隻南丁莊、發現匪窟、深入地下、內藏肉票男孩二名、均頸繫十數斤重之粗鐵索、無異地獄、立解救出、並傳詢得將、劉金學兩名、肉票陳姓、黃集北小朱莊人、刻已飭屬領回、匪解團部訊辦、該鄉丁馬元鄉長、隱匿不報、亦解帶城并懲云、

紹興 北海橋火警損失二萬元

十五日下午七時餘、紹興城內北海

鎮江 高橋販土案又拘獲一人

高橋鎮、松茂興設立販運煙土公司、經該地民人徐德恒告發、檢察處派法警前往松茂興搜查、及在靈泰店內查獲七宗煙土、併煙具、通人證帶案訊究、徐德恒經法院調驗吸食鴉片、當即發押、徐德恒自問並不吸煙、昨具狀請求復驗、以免冤誣、至法院昨又拘傳本案在逃之徐樂人一名、已收押候訊、詳情業誌本報、

如皋 嚇詐猪客四人被捕

江安區周莊鄉徐某家道小康、販豬爲業、十□被著匪水二胰匠等率衆前往伊家、將徐拖出、逼勒銀洋、否則非砍死不可、嗣經徐自報長求、並允分期繳納四百元、先付六十元、匪始呼嘯而去、事後經徐報告北阿鄉保衛團、捕獲匪徒倪明南、倪元兒、王手三、水東元四名、均供稱此案係由水二胰匠主使、該團據供、當即轉解縣府訊辦、

專門 花柳皮膚科 生殖泌尿科
晏企華醫師
確具把握 負責根治
花柳病 新久白濁 各期梅毒 下疳橫痃
皮膚病 疔癰瘡癤 疥癬疹疸 寄生虫病
生殖病 陽萎早洩 夢遺滑精 性的障碍
用世界最新器械，最靈藥品，或注射，或電療，內外兼顧，能使病家安穩滿意，在最短期間，完全治愈，永無後患
診所派克路白克路北梅福里 電話三五〇三七
診時上午十時至一時 下午四時至八時
診金一元式角

標金又見躍漲
當日上落益狹 僅二兩一錢

昨標金趨勢堅利、仍少變化、終日僅計二兩二錢範圍、統核已漲四兩光景、惟交易仍稀、因十二月份未曾掉期者綦多、乃大戶觀望、初以銀市近平遠跌、英美匯兌皆降、故即超出七百五十兩關口、往後一兩起伏、至外匯英平美緊、後市平穩、隱而上肓價感呆鈍、無聊之態、市價幹度不滿一兩、開收總同爲一兩三錢、所有十二月掉期茲由丙興空頭向乾昌祥等掉進一百七十五條、仍是多方貼進六兩二錢、又森昌永向恒餘掉進三百七八十條、價貼六兩、午後丙興又向福昌、然多方爲豐恒與森昌永成交四條、計貼六兩三錢、茲錄統市詳況紀後、

自早一月份開盤即漲三兩一錢、計七百五十兩〇五錢、（末開市以前暗盤在五十兩內外）大條等雖無變動、惟頃悉私電小去八分之一、交易所近遠期均小落一毫以上、更由大德成恒餘乾昌祥福興永等先進、又加至一兩半、元亨恒昌永來售、又美金十二月可結六八七五、十一月英金一九半、當退至五十兩半、繼則回爲二兩〇、因十二月美金對做六八七五、十一月六二五、場內丙興同太昌義豐永大與永元與永恒餘源泰乾昌祥等賣意不弱、至九點卅分僅爲五十二兩七錢、隔壁兩上落、十點曾爲五十二兩、繼爲五十一兩、元茂永兆豐昌永豐元與永均出、大通亦出十二月美金六八七五、俄而福泰亨源泰元茂永及物品來進、花旗揩本月六八七五、十點三刻爲五十二兩、此後華比出六八七五、乾昌祥恒餘大興永元亨義豐永等恒有售出、當即抑落一兩〇、十一點一刻爲五十兩〇八錢、未幾又拉上一兩、零戶買進、十一點三刻一兩八錢、然恒餘元春及套頭脫手、復反落至一兩、時又抬至一兩七錢、散戶空頭抵進、迨午收爲一兩四錢、後市開盤一兩三錢、繼由一兩二錢加至一兩七錢、因元興永大德成及物品尊實進、二點一刻後恒餘兆豐昌福興永來出、華比出十二月美金六八七五、立爲一兩左右、爲五十兩〇八錢、後由華比吸二月卅元、遂爲一兩半、順又回至五十兩〇九錢、交易殊少、復後站在一兩光景、直至四點廿分後恒餘義豐永掃進、略加三錢、爲一兩四錢、旋由五十一兩三錢收市、繼則一兩一二錢、物品做小三錢、比較前午計漲三兩九錢、按全日最大二兩七錢、最小〇五錢、相差二兩二錢、赤條計加十五兩、揭曉以美金揭小一二五、遂更至八百十七兩、計撳六十七八兩至六十九兩、下午六十八九兩、廿日計少撳一兩、登帳本月五十八兩、下月五十七兩、一月五十一兩、補水前傍市同計五十六兩、

場面上交易清淡、統計內與大德成同太昌源泰福泰亨大興永元康祥均進、元春乾昌祥恒餘復出、萬興元亨永豐兆豐昌福昌恒餘義豐永均出、德成福太亨有出納、兆豐昌瑞興福與永向出、顯興套頭稍買、大連幫共出一百餘、實進一百數、廣幫赤賣鮮少、共出一百數十條、

◻金業交易所

現貨標金 每條 七百五十六兩
足赤條金 又 七百六十五兩
烚赤沙金 又 七百六十六兩

（上午）	兩	（下午）	兩
一月開盤	[illegible]	一月開盤	[illegible]
最高	[illegible]	最高	[illegible]
最低	[illegible]	最低	[illegible]
上午補水	[illegible]	下午補水	[illegible]
上午收盤	[illegible]	下午收盤	[illegible]
十一月登帳	[illegible]	十二月登帳	[illegible]
十二月登帳	[illegible]	一月登帳	[illegible]

大條長

倫敦十七日國民社電、今日大條收縮近期十八便士一二五、遠期十八便士一八七五、比昨日長〇六二五、（又電）今日下午二時倫敦紐約間匯價開三元二角九分、

◻銀樓飾金 大同行兌出每兩 一百十元〇五

上海匯市
英鬆美緊 交易清淡

昨銀市未動、匯兌續跌、至滬市匯票略異、匯豐掛牌英印港均無變遷、美金縮一二五、法和德國亦改小、殆內盤英鬆美緊、內於匯兌稍小故也、然終日形勢平和、計英金初〇六二五、交易不鬆、僅數萬磅、銀行對做居多、至於美金堅而復挫、後市平定、較隔昨縮一二五、統市約有四五十萬元、均不及上日之活動、金業中於上午稍扒、下午少數出納、洋商及銀公司等買賣鮮見焉、今將成交價紀後、

▲英匯內盤 上午二市竟只〇六二五、計經、自晨十一月十二月開出同爲一先令九辦士半、正月五六二五、二三月六二五、准價照加六二五、華比正金互做十一月九辦士半、麥加利賣與正金十二月九辦士半、午收出價九辦士四三七五至五六二五、准價半辦士至六二五、下午末有做開、收市與早開價同、

▲美匯內盤 一日肩相差一二五、自早開賣價十一月廿九元六八七五、十二月七五、正月八一二五、二月八七五、三月九三七五、價廿九元八一二五至卅元〇六二五、二五、三井交做十二月八七五、又對做十二月六八七五、浙江賣與義豐十一月六二五、大通麥加利華比均出十二月六二五、中興花旗互做十一月、價均爲廿九元六八七五、午收出價廿九元六二五至八七五、進價七五至卅元〇六二五、下午華比出十二月六八七五、又進二月卅元、浙江入三月〇六二五、安達賣與浙江十一月六八七五、又美金一元台銀三兩四錢一分八釐八云、

◻銀行匯票市面

上海匯豐倫敦電匯	一先令九辦士二五
銀行電匯	一先令九辦士二五
銀行四月期	一先令九辦士三一二五
上海匯豐法國	七百四十八法郎
銀行電匯美金	二十九元二五
上海匯豐香港	七十六兩
銀行電匯印度	七十六兩
上海匯豐新加坡	一百十六羅比半
上海匯豐荷蘭	[illegible]
上海匯豐日本	七十二兩

國外匯市
大條銀價均未更動 英美匯兌續小

銀行電匯 上海英金 一兩七五 申規百兩計算
銀行電匯 上海美金 一百二十三兩克

昨據十六日倫敦來電、大條銀均未更動、計近期仍爲十八辦士、遠期仍爲十八辦士一二五、歐地無特殊變化、交易少、收市後平穩、美國傾向堅俏、又接紐約來電、美銀價現貨仍爲二角七分、又下角交易所遠期銀價、十二月爲二角七分一釐、正月計二角七分二釐、均跌一釐、三月小一厘四、計二角七分四釐、五月爲二角七分八釐、十、其餘均降一厘六、七月計二角七分六釐、一、羅比〇一安那、遠期跌七安那、計五十六、買現貨少六安那、爲五十五羅比十一安那、倫滬先令短一二五、爲一先令九辦士六二五、英對美小半分、計三元三角一分八七五、美對英跌一分六二五、計三元三角〇七五云、

◻海外銀市電訊

▲倫敦電訊 大條近期	十八辦士
又遠期	十八辦士一二五
倫滬匯水	[illegible]
倫港匯水	[illegible]
倫香匯水	[illegible]
倫日匯水	[illegible]
倫美匯水	[illegible]
倫法匯水	[illegible]
▲紐約電訊 美國銀價	二角七分
馬克匯價	[illegible]
美英匯水	[illegible]
美法匯水	[illegible]
美日匯水	[illegible]
美滬匯水	[illegible]

洋釐已出七一大關 銀拆五分

洋釐 昨扶搖直上、已冲出七錢一分關外、出現滬戰後之新高價、交易繁榮、早市開出即漲半厘、爲七錢一分〇三毫七忽半、繼由大連幫麥去鉅元、故市勢向榮也、成交一百二十二萬元、午市又升一毫六二五、計七錢一分二厘、交易一百〇七萬五千元、錢莊小做開二三十萬元、各銀行收解六百萬元、匯劃錢莊收進仍計八十萬元、江南小洋加上一釐、上午二市、同爲六錢一分更、爲六錢七毫半、做開七角、廣東雙毫亦隨價上增、早市說出勿、交易二萬餘角、成交十二萬角、銅元再短一千文、爲四百千關內、計三百九十九千文、交易五萬八千串、（合銀一萬九千兩）由義泰莊、代英美煙公司出四萬串、公共汽車一萬串、另有法商電車八千串、國幣一元兌銅元二千九百三十九文、角洋二百四十二文、貼水四十二文、銀拆仍爲五分云、

證券趨勢堅穩 交易漸多

昨十七日、債券市場、人氣依然平穩、市上頗有掉期買賣、故交易稍暢、頭盤初開、各債券供求平衡、無甚上落、至關稅忽有需要、獨強四五角、次盤一律回堅、惟裁兵正大有人買出、掉進統稅、廿關大戶略有出籠、故此兩種略疲、午後開盤、仍有空頭掉期、續漲三角至二角外、餘均續漲三四角不等、收盤始回小二角、趨勢仍屬堅穩、結果除裁兵正六兩種略小一角外、成交總數、華商七百二十二萬一千元、物品二百十四萬元、茲將其漲跌情形、列表於後、

債別	期現	前收盤	漲跌	成交數
一八關稅	十一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
編遣	十一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
又	十二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
裁兵	十一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
又	十二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
一九關稅	十一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
又	十二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
一九善後	十一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
又	十二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
廿捲煙	十一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
又	十二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
廿關稅	十一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
又	十二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
廿統稅	十一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
又	十二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
廿鹽稅	十一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
又	十二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
整六	十一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
九六	十一月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
金長	現	[illegible]	[illegible]	[illegible]

◻物品證券交易所（元本位）

債別	期別	上午開	下午收
關稅庫券	十一月	[illegible]	[illegible]
編遣庫券	十一月	[illegible]	[illegible]
裁兵公債	十一月	[illegible]	[illegible]
一九關稅	十一月	[illegible]	[illegible]
一九善後	十一月	[illegible]	[illegible]
二十捲煙	十一月	[illegible]	[illegible]
二十關稅	十一月	[illegible]	[illegible]
二十統稅	十一月	[illegible]	[illegible]
二十鹽稅	十一月	[illegible]	[illegible]

◻華商證券交易所（元本位）

債別	期別	上午開	下午收
裁兵公債	現貨	[illegible]	[illegible]
一九關稅	十一月	[illegible]	[illegible]
一九善後	十一月	[illegible]	[illegible]
二十捲煙	十一月	[illegible]	[illegible]
二十統稅	十一月	[illegible]	[illegible]
二十鹽稅	十一月	[illegible]	[illegible]
整理六厘	十一月	[illegible]	[illegible]
金融長期	十一月	[illegible]	[illegible]
九六公債	十一月	[illegible]	[illegible]
關稅庫券	十一月	[illegible]	[illegible]
編遣庫券	十一月	[illegible]	[illegible]
裁兵公債	十一月	[illegible]	[illegible]
一九關稅	十一月	[illegible]	[illegible]
一九善後	十一月	[illegible]	[illegible]
二十捲煙	十一月	[illegible]	[illegible]
二十關稅	十一月	[illegible]	[illegible]
二十統稅	十一月	[illegible]	[illegible]
二十鹽稅	十一月	[illegible]	[illegible]

北平公債市

◎北平十七日電、九六開盤收盤、零三七二五、

二十統稅	十一月	[illegible]
二十關稅	十一月	[illegible]
整六	十一月	[illegible]
又償還八厘	十一月	[illegible]

棉市略形轉穩 銷一萬

昨（十七日）紐約棉市、始以華爾街疲軟而跌、但後以日商買進而堅、計各月期價大三至六磅音、現貨不動、利物浦棉市各月期大〇三至〇五辦士、現貨大〇七辦士、孟買棉市以投機家紛紛而漲、計平茄爾大一羅比、奧姆辣大〇七五羅比、勃洛去大一羅比、本埠棉市以外棉跌勢漸戢、市上現貨不豐、而廠需稍活動、所以人心漸轉、合而較穩也、紗布交易所鄭標各月期價如下、

月期	前市	後市
十一月期	[illegible]	[illegible]
十二月期	[illegible]	[illegible]
一月期	[illegible]	[illegible]
二月期	[illegible]	[illegible]
三月期	[illegible]	[illegible]
四月期	[illegible]	[illegible]

印棉市況到貨計姚花八三八包、通花九〇包、市上交易、頗爲活動、做開各行情如下、

申新進	陝西花	[illegible]
上海進	陝西花	[illegible]
永裕進	陝西花	[illegible]
統益進	靈寶花	[illegible]
崇信進	下河花	[illegible]

紗市跌勢稍戢

昨日（十七）紗市仍以交易大淡、人心觀望、無特殊進步、惟散戶空頭略有補進、是以跌勢已形稍戢、日前市面似乎仍有待於需銷之開展、以引起買戶之興奮也、紗布交易所昨廿支人標略趨堅定、各月期價如下、

◻華商紗布交易所

月期	前市	後市
十一月	[illegible]	[illegible]
十二月	[illegible]	[illegible]
一月	[illegible]	[illegible]
二月	[illegible]	[illegible]
三月	[illegible]	[illegible]
四月	[illegible]	[illegible]

現紗交易稍無特色、昨日需東內地汕頭長沙常德江西等幫共成交五百餘包、價價平平云、

紐約棉市微跌（新豐洋行報告）

週三（十六日）紐約棉市、尙稱穩定、午後受股市影響轉疲、嗣以日本購進回堅、結果比上日現貨不動、期貨漲三至九磅音、茲將行市列左、

月期	收盤	開盤
十二月	[illegible]	[illegible]
一月	[illegible]	[illegible]
三月	[illegible]	[illegible]
四月	[illegible]	[illegible]

芝加哥小麥續見微跌（新豐洋行報告）

週三（十六日）芝加哥小麥、終日變動甚微、初因天氣不佳略漲、後因紐約股市疲而回落、結果比上日各期跌〇·一二五分、又十五日成交數共二千萬蒲式爾、茲將十六日行市列左、

月期	開盤	收盤	較前日
十二月期	[illegible]	[illegible]	[illegible]
三月期	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五月期	[illegible]	[illegible]	[illegible]
七月期	[illegible]	[illegible]	[illegible]
現貨	[illegible]	[illegible]	勿動

粉麥均跌 惟近期粉獨昂

▲標粉 昨日坎拿大各月、均守原價不動、芝加哥各月計小數分至一角、下午粉市開盤、以外電微小、人心自難堅好、各月期呈疲象、午後一般人閱悉報載美麥借款事、將在續商談判、又因福新、阜豐兩廠、確又進澳麥二船、價祇三兩五錢六分、買明十二月份裝船、兩廠定准後、隨即有賣還月、殊多拖跌、乃致遠期市面、又爲顯小、近期因廠方扳緊關係、反好七厘半、除月均小一分至一分七釐半、

▲期麥 昨日期麥、上下午開盤、因場中空氣不良、人心奇虛、各月

◻麵粉交易所（兩本位）

月期	前市	後市
十一月份	[illegible]	[illegible]
十二月份	[illegible]	[illegible]
一月份	[illegible]	[illegible]
二月份	[illegible]	[illegible]
三月份	[illegible]	[illegible]

收盤、均比前日小五分至六分、三月麥計開平湖三百餘包、價三兩三錢七分、

◻雜糧交易所 標準小麥（兩本位）

月期	前市	後市
十一月	[illegible]	[illegible]
一月	[illegible]	[illegible]
二月	[illegible]	[illegible]
三月	[illegible]	[illegible]
四月	[illegible]	[illegible]

◎米市

▲滬南 昨日浦到米船二十餘號、市內地到貨、熟貨陳米、價坊行稍俏、

常熟白粳	[illegible]	[illegible]
無錫白粳	[illegible]	[illegible]
蘇州白粳	[illegible]	[illegible]
崑山白粳	[illegible]	[illegible]
周莊白粳	[illegible]	[illegible]
青角晚粳	[illegible]	[illegible]
蘆墟晚粳	[illegible]	[illegible]
同里洋尖	[illegible]	[illegible]
松江陰元	[illegible]	[illegible]

沈根大	白粳	[illegible]
陳海福	又	[illegible]
何鴻興	又	[illegible]
石全榮	又	[illegible]
姚根大	又	[illegible]
沈彩章	又	[illegible]
王三南	又	[illegible]
朱三男	又	[illegible]
沈貴林	又	[illegible]
葉根福	又	[illegible]

紐約股市續跌
美東銀公司報告

週三紐約股市、復繼續下跌、其理由殊難明瞭、美國電話電報公司、美國煉鋼公司、及電力股券公司、昨均宣布照常發息、然各該股票、均見萎疲、電話電報股跌至三元半强、尤爲可異、棉麥兩市、其初頗形堅穩、卒亦因華爾街之影響、而驟然下跌、美國產業界現方逐漸施行每週五日之工作制、及其他增進效率方法、預計在開支方面、可以撙節不少、故長期投資家如能耐心等候、當可得益、至於目前、吾人認不取積極態度爲合宜、附道瓊斯指數如左、

	十一月十五日	十一月十六日	上落
三十種實業	六五·二六	六三·二四	跌二·〇二
二十種鐵道	二九·三九	二八·二六	跌一·一三
二十種公用	二八·九三	二八·二五	跌〇·六八
四十種債券	七八·八三	七八·七五	跌〇·〇八

附上海商業證券指數 十一月十七日 二一·一七 比上日漲〇·四四

療瘧專家朱少雲回滬應診

本醫生專治男婦大小頸項結核瘰子頸或硬或軟酸痛成塊紅腫潰爛等症不論新起久年均用推拿手術不動刀針毫無痛苦保能斷根不發(門診)十時至三時(出診)四時後診所浙江路清和坊二弄四十六號 電話93728

天氣寒冷之報告

當霜降立冬二節的一節的報告天氣寒冷君之需要清導丸較之平時更爲急切因爲傷風受冷多半是大便秘結之究竟如果不時稍服清導丸使腸部潔淨則保障安康過此冬令意中事耳

天津特市公安局秘書段君克恭云「鄙人偶患感冒吞服清導丸輒奏良效此外因便秘發生諸病服用此丸亦大有開胃爽神平肝導滯之功頭目暈眩更覺有效是眞家庭必備之良藥也」

清導丸導滯平肝十全十美如尊處無從購買可向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備每瓶七角 六瓶三元五角郵費不取